

## I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

**RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 1866/86**

af 12. juni 1986

om fastsættelse af tekniske foranstaltninger til bevarelse af fiskeressourcerne i Østersøen, Bælterne og Øresund

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 170/83 af 25. januar 1983 om en fællesskabsordning for bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne<sup>(1)</sup>, særlig artikel 11,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 2 i forordning (EØF) nr. 170/83 udarbejdes de bevaringsforanstaltninger, der er nødvendige til gennemførelse af målsætningerne i artikel 1, på grundlag af foreliggende videnskabelig rådgivning;

Fællesskabets tiltrædelse af konventionen om fiskeri og bevaring af de levende rigdomskilder i Østersøen og Bælterne, ændret ved protokollen fra konferencen mellem repræsentanterne for de stater, der er kontraherende parter i konventionen, i det følgende benævnt »Østersøkonventionen«, blev godkendt ved Rådets afgørelse 83/414/EØF<sup>(2)</sup>;

konventionen trådte for Fællesskabets vedkommende i kraft den 18. marts 1984, og Fællesskabet har overtaget alle Danmarks og Forbundsrepublikken Tysklands rettigheder og forpligtelser i henhold til Østersøkonventionen;

den internationale Østersø-fiskerikommission, der er nedsat ved Østersøkonventionen og i det følgende benævnt »Østersøkommissionen«, har siden sin nedsættelse vedtaget en række foranstaltninger til bevarelse og forvaltning af fiskeressourcerne i Østersøen, senest ændret ved dens rekommandationer af 20. september 1985;

i ovennævnte konvention bestemmes det, at Fællesskabet skal gennemføre disse rekommandationer i farvandene i Østersøen og Bælterne med forbehold af de indsigelser, der er blevet fremsat i overensstemmelse med den i konventionens artikel XI fastsatte procedure —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

*Artikel 1*

**Afgrænsning af det geografiske område**

1. Denne forordning vedrører fangst og landing af fiskeressourcer, der lever i Østersøen, Bælterne og Øresund afgrænset mod vest af en linje fra Hasenøre til Gribens spids, fra Korshage til Spodsbjerg og fra Gilbjerg Hoved til Kullen. Den finder ikke anvendelse på farvande inden for basislinjerne.
2. Den finder anvendelse på:
  - fællesskabsfiskere, der fisker i det i stk. 1 beskrevne geografiske område,
  - samtlige fiskere, der fisker i farvande i dette område, henhørende under medlemsstaternes suverænitet eller jurisdiktion.
3. Det geografiske område er opdelt i 11 underafsnit nummereret 22 til 32, som er beskrevet i bilag I.

*Artikel 2*

**Forbud mod fiskeri efter visse arter i bestemte geografiske områder og i bestemte perioder**

1. Det er forbudt at beholde om bord de i det følgende opregnede fiskearter, som er taget i de farvande og inden for de perioder, der er anført:

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 24 af 27. 1. 1983, s. 1.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 237 af 26. 8. 1983, s. 4.

Art	Farvande	Forbudsperiode
Skrubbe ( <i>Platichthys flesus</i> )	Underafsnit 26	1. februar — 30. april
Skrubbe	Underafsnit 27, 28 og 29 syd for 59° 30' nordlig bredde	1. februar — 31. maj
Skrubbe	Underafsnit 32	1. februar — 30. juni
Hunskrubbe	Underafsnit 22 syd for den i bilag II angivne grænse	1. februar — 30. april
Rødspætte ( <i>Pleuronectes platessa</i> )	Underafsnit 26	1. februar — 30. april
Rødspætte	Underafsnit 27, 28 og 29 syd for 59° 30' nordlig bredde	1. februar — 31. maj
Rødspætte	Underafsnit 32	1. februar — 30. juni
Hunrødspætte	Underafsnit 22 syd for den i bilag II angivne grænse, samt underafsnit 24 og 25	1. februar — 30. april
Pighvar ( <i>Psetta maxima</i> )	Underafsnit 22, 24, 25 og 26	1. juni — 31. juli
Slethvar ( <i>Scophthalmus rhombus</i> )	Underafsnit 22, 24, 25 og 26	1. juni — 31. juli
Laks ( <i>Salmo salar</i> )	Underafsnit 22 syd for den i bilag II angivne grænse og uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	15. juni — 31. august <sup>(1)</sup>
	Underafsnit 23-31 uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	15. juni — 31. august <sup>(1)</sup>
	Underafsnit 32 uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	1. juli — 31. august <sup>(1)</sup>
Havørred ( <i>Salmo trutta</i> )	Underafsnit 22 syd for den i bilag II angivne grænse og uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	15. juni — 31. august <sup>(1)</sup>
	Underafsnit 23-31 uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	15. juni — 31. august <sup>(1)</sup>
	Underafsnit 32 uden for en grænse på 4 sømil fra basislinjerne	1. juli — 31. august <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> I 1986 forlænges fiskeriforbudet for laks og havørred i Østersøen fra den 31. august til og med den 15. september.

2. Uanset bestemmelserne i stk. 1 er det dog tilladt under torskefiskeri i de i det nævnte stykke omhandlede forbudsperioder at beholde bifangster af skrubber og rødspætter om bord i en mængde på op til 10 vægtprocent af den samlede fangst af torsk, der befinder sig om bord.

### Artikel 3

#### Mindste fiskestørrelser

1. En fisk betragtes som undermålsfisk, hvis den er mindre end det mindstemål, der er fastsat i bilag III for den pågældende art og det pågældende farvand.
2. Størrelsen af en fisk måles fra spidsen af den lukkede snude til halefinnens spids.
3. Fisk, som ikke opfylder mindstemålene, må, selv om der er tale om bifangster, ikke beholdes om bord, omlades, landes, transporteres, bearbejdes, konserveres, sælges eller oplagres, frembydes eller udbydes til salg. Disse fisk skal omgående genudsættes efter fangsten, så vidt muligt i levende tilstand.

4. Uanset bestemmelserne i stk. 3 er det tilladt om bord at beholde torsk, der ikke opfylder de foreskrevne mindstemål, og som fanges syd for 59° 30' nordlig bredde, i en mængde på op til 5 vægtprocent af den samlede fangst af alle arter, der befinder sig om bord.

### Artikel 4

#### Beregning af bifangster i procent

1. De i artikel 2, stk. 2, omhandlede bifangster beregnes som en procentvis andel af vægten af al torsk om bord efter sortering eller af vægten af al torsk under dæk eller ved landing.
2. De i artikel 3, stk. 4, omhandlede bifangster beregnes som en procentvis andel af vægten af al fisk om bord efter sortering eller af vægten af al fisk under dæk eller ved landing.

3. Detaljerede bestemmelser for beregningen af bifangster i procent kan vedtages i overensstemmelse med den i artikel 13 omhandlede fremgangsmåde.

#### Artikel 5

##### Mindste maskestørrelse

1. Det er forbudt at anvende eller trække trawl, snurrevod eller lignende redskaber, som har masker mindre end dem, der er fastsat i bilag IV for de pågældende farvande, fiskearter eller gruppe af fiskearter.

2. Ved fiskeri efter laks er det forbudt at anvende forankrede nedgarn eller drivgarn med en maskestørrelse, som er mindre end den, der er fastsat i bilag IV for denne art.

#### Artikel 6

##### Måling af maskestørrelse

1. For trawl, snurrevod og lignende redskaber, forankrede nedgarn og drivgarn skal maskerne måles med en flad maskemåler, der er 2 mm tyk, og som er fremstillet af et holdbart og formfast materiale. Den skal være udformet med en eller flere parallelle sider, som er forbundet med skrå sider med en tilspidsning på 2 : 8 cm. På maskemålerens ene side skal bredden i mm være afmærket på både det eller de parallelsidede afsnit og på de skrå afsnit. I sidstnævnte tilfælde afmærkes bredde for hvert interval på én mm, og breddens størrelse angives med regelmæssige mellemrum.

2. Ved måling af en maskestørrelse indføres spidsen af maskemåleren vinkelret på nettets plan for således at måle længdeaksen på masken, når denne er udstrakt diagonalt på langs. Maskemåleren indføres i masken med hånden, indtil måleren stoppes ved maskens modstand ud for de skrå sider. Den enkelte maskes størrelse svarer til maskemålerens bredde på det sted, hvor måleren stoppes.

3. Maskestørrelsen på et redskab svarer til gennemsnitsstørrelsen på mindst en række på 20 fortløbende masker i redskabets længdeakse, udvalgt tilfældigt. Målingen af maskerne begynder mindst ti masker, dog ikke mindre end 50 cm, fra sammensyninger, tovværk eller bindestrikke. Denne afstand måles vinkelret på sammensyningerne, tovværket eller bindestrikken, idet redskabet holdes strakt i måleretningen.

4. Maskerne på redskaberne må kun måles, når redskaberne er våde.

5. Den enkelte maske anses ikke for at være af understørrelse, hvis den del af maskemåleren, der svarer til mindstestørrelsen som fastsat i bilag IV for de pågældende arter, farvande og redskabstyper, let passerer igennem den.

#### Artikel 7

##### Anordninger fastgjort til redskaber

1. Uanset artikel 5, stk. 1, er det tilladt uden på den underste halvdel af fangstposen på ethvert trawl, snurrevod eller lignende redskab at fastgøre et lærred, net eller andet materiale, der har til formål at forhindre eller reducere slid. Sådant materiale må kun fastgøres til fangstposens forkant og sidekanter.

2. Uanset artikel 5, stk. 1, er det tilladt at fastgøre en forstærkningspose uden på fangstposen og forlængelsesstykket. En forstærkningspose er et cylinderformet stykke net, der fuldstændigt omkranser fangstposen. Det kan være af samme materiale som eller sværere materiale end fangstposen eller forlængelsesstykket. Maskestørrelsen i forstærkningsposen skal være mindst dobbelt så stor som maskestørrelsen i fangstposen, dog må mindstestørrelsen ikke være under 80 mm.

Forstærkningsposen kan fastgøres følgende steder :

- på dens forkant, og
- på dens bagkant, og enten
- snøret til fangstposen rundt om en række masker, eller
- snøret på langs ad en enkelt række masker.

3. Uanset artikel 5, stk. 1, er det tilladt i trawl, snurrevod og lignende redskaber at anvende et faldgarn eller et stopgarn, hvis maskestørrelse er mindre end fangstposens.

Stopgarnet kan fastgøres enten inde i fangstposen eller foran fangstposen.

Afstanden mellem stopgarnets forreste fastgørelsessted og fangstposens bagende skal være mindst tre gange stopgarnets længde.

#### Artikel 8

##### Anvendelse af redskaber

1. Redskaber, der ikke må anvendes i et givet geografisk område eller i en given periode, skal ombord være stuvet bort på en sådan måde, at de ikke er klare til brug i forbudsområdet eller i forbudsperioden. Reserve-redskaber skal være stuvet bort på en sådan måde, at de ikke er klare til brug.

2. Fiskeredskaber betragtes som ikke værende klare til brug :

— i tilfælde af trawl, snurrevod og lignende redskaber, såfremt

- trawlskovlene er surret fast til inder- eller ydersiden af rælingen eller til galgerne, og
- trawlwirerne eller mellemlinerne er afsjækket fra trawlskovlene eller vægtene ;

- i tilfælde af redskaber til laksefiskeri, såfremt
  - a) garnene er stuvet bort under en presenning,
  - b) liner og kroge er opbevaret i lukkede kasser;
- i tilfælde af snurpenot, såfremt hoved- eller bundwiren er afsjækket fra noten.

#### Artikel 9

#### Begrænsning af fiskeriindsatsen efter laks og havørred

I de farvande, der er omhandlet i artikel 1, stk. 1, undtagen nord for de i bilag II fastlagte grænser, må der ved fiskeri efter laks og havørred:

- såfremt fiskeriet sker ved hjælp af forankrede nedgarn eller drivgarn, samtidig anvendes højst 600 garn pr. fiskerfartøj, idet længden på hvert garn ikke må overstige 35 m, målt i redskabets overtælle.

Ud over det ved fiskeriet tilladte antal garn må der om bord findes højst 100 reservegarn;

- såfremt fiskeriet sker ved hjælp af drivliner, samtidig anvendes højst 2 000 kroge pr. fiskerfartøj.

Fiskekrogenes spændvidde (korteste afstand mellem krogspids og skaft) i drivliner og faste liner skal udgøre mindst 19 mm.

Ud over det ved fiskeri tilladte antal kroge må der om bord findes højst 200 reservekroge.

#### Almindelige bestemmelser

#### Artikel 10

1. Direkte fiskeri efter torsk og fladfisk (pleuronectidae) med henblik på landing til andre anvendelsesformål end konsum er forbudt.
2. Sprængstoffer, giftstoffer eller bedøvende stoffer må ikke anvendes med henblik på fangst af fisk.
3. Det er forbudt at bruge forankrede eller drivende redskaber uden at afmærke disse ved hjælp af bøjer eller andre identifikationsmærker.
4. Det er forbudt at sætte eksotiske arter ud i Østersøen, Bælterne og Øresund eller drive fiskeri efter eksotiske arter og stør, medmindre det tillades i henhold til regler vedtaget i overensstemmelse med den i artikel 13 omhandlede fremgangsmåde og med forpligtelserne i henhold til Østersøkonventionen. Eksotiske arter, er arter, der ikke normalt forekommer i Østersøen, Bælterne og Øresund.

#### Artikel 11

Denne forordning gælder ikke for fiskeri, som udelukkende drives med henblik på videnskabelige undersøgel-

ser, som udføres med tilladelse og bemyndigelse fra den eller de pågældende medlemsstater, og som på forhånd er meddelt Kommissionen og den eller de medlemsstater, i hvis farvande forskningen finder sted.

Fisk, krebsdyr og bløddyr, der fanges med det i stk. 1 anførte formål må sælges, oplagres, frembydes eller udbydes til salg, hvis:

- de opfylder de normer, der er fastlagt i bilag II og III, og de handelsnormer, der er vedtaget i medfør af artikel 2 og 3 i Rådets forordning (EØF) nr. 3796/81 af 29. december 1981 om den fælles markedsordning for fiskerivarer<sup>(1)</sup>, eller
- de sælges direkte til andre formål end konsum.

Fartøjer, der driver det i stk. 1 omhandlede fiskeri, skal om bord have en tilladelse, udstedt af den medlemsstat, hvis flag de fører.

#### Artikel 12

Bestemmelserne i denne forordning gælder ikke for fiskeri, der udføres i forbindelse med kunstig udsætning eller indplantning af fisk, krebsdyr og bløddyr.

Fisk, krebsdyr og bløddyr, der fanges med det i stk. 1 anførte formål, må ikke sælges direkte til konsum eller opbevares, frembydes eller udbydes til salg i strid med de øvrige bestemmelser i denne forordning.

#### Artikel 13

1. Medlemsstaterne kan træffe sådanne foranstaltninger til bevarelse og forvaltning af bestande, der vedrører:

- a) rent lokale bestande, der kun har betydning for fiskerne i den pågældende medlemsstat, eller
- b) betingelser eller forskrifter, der har til formål at begrænse fangsterne gennem tekniske foranstaltninger:
  - i) der supplerer de betingelser og forskrifter, der er fastsat i Fællesskabets forordninger vedrørende fiskeri, eller
  - ii) der går ud over de minimumskrav, der er fastsat i de nævnte forordninger,

såfremt disse foranstaltninger kun finder anvendelse på fiskerne i den pågældende medlemsstat, er forenelige med fællesskabsretten og er i overensstemmelse med den fælles fiskeripolitik eller med forpligtelserne i henhold til Østersøkonventionen.

2. Kommissionen underrettes om ethvert forslag om indførelse eller ændring af nationale tekniske foranstaltninger i så god tid, at den kan nå at fremsætte sine bemærkninger.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 379 af 31. 12. 1981, s. 1.

Hvis Kommissionen inden en måned efter en sådan meddelelse anmoder herom, skal den pågældende medlemsstat udsætte ikrafttrædelsen af de påtænkte foranstaltninger i tre måneder efter meddelelsesdatoen, således at Kommissionen i dette tidsrum får mulighed for at afgøre, hvorvidt disse foranstaltninger er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 1.

Konstaterer Kommissionen ved en afgørelse, hvorom den underretter de øvrige medlemsstater, at en påtænkt foranstaltning ikke er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 1, kan medlemsstaten ikke anvende den, medmindre de nødvendige ændringer foretages heri.

Den pågældende medlemsstat giver straks de øvrige medlemsstater og Kommissionen meddelelse om de foranstaltninger, den har vedtaget, i givet fald efter at de nødvendige ændringer er foretaget.

3. Medlemsstaterne skal til Kommissionen på dennes anmodning fremsende alle oplysninger, der er nødvendige for vurderingen af, om de nationale tekniske foranstaltninger er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 1.

4. På Kommissionens initiativ eller på anmodning fra en medlemsstat kan spørgsmålet om, hvorvidt en national teknisk foranstaltning truffet af en medlemsstat er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 1, forelægges forvaltningskomiteen til behandling i henhold til artikel

15 i forordning (EØF) nr. 170/83, og en afgørelse kan træffes efter fremgangsmåden i nævnte forordnings artikel 14. Træffes en sådan afgørelse, finder stk. 2, tredje og fjerde afsnit, anvendelse med de fornødne ændringer.

5. Konstaterer Kommissionen, at en foranstaltning, hvorom der er givet meddelelse, ikke er i overensstemmelse med bestemmelserne i stk. 1, skal den senest et år efter foranstaltningens meddelelsesdato vedtage en afgørelse om, at den pågældende medlemsstat skal ophæve eller ændre foranstaltningen inden for en frist, som fastsættes af Kommissionen. Bestemmelserne i stk. 2, fjerde afsnit, finder anvendelse med de fornødne ændringer.

6. Foranstaltninger vedrørende akvakultur og fiskeri fra land skal af medlemsstaten kun meddeles Kommissionen til underretning.

Ved »akvakultur« forstår opdræt af fisk, krebsdyr og bløddyr i saltvand eller brakvand.

#### *Artikel 14*

Gennemførelsesbestemmelserne til denne forordning vedtages efter fremgangsmåden i artikel 14 i forordning (EØF) nr. 170/83.

#### *Artikel 15*

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 12. juni 1986.

*På Rådets vegne*

P. WINSEMIUS

*Formand*

## BILAG I

## UNDERAFSNIT I DET GEOGRAFISKE OMRÅDE OMHANDLET I ARTIKEL 1

**Underafsnit 22**

Farvandet afgrænset af en linje fra Hansenøre (56°09' nordlig bredde, 10°44' østlig længde) på Jyllands østkyst til Gnibens spids (56°01' nordlig bredde, 11°18' østlig længde) på Sjællands vestkyst; derfra langs Sjællands vest- og sydkyst til et punkt beliggende på 12°00' østlig længde; derfra ret syd til Falster; derfra langs Falsters østkyst til Gedser Odde (54°34' nordlig bredde, 11°58' østlig længde); derfra ret øst til 12°00' østlig længde; derfra ret syd til Den tyske demokratiske Republiks kyst; derfra mod sydvest langs Den tyske demokratiske Republiks og Forbundsrepublikken Tysklands kyst og Jyllands østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 23**

Farvandet afgrænset af en linje fra Gilbjerg Hoved (56°08' nordlig bredde, 12°18' østlig længde) på Sjællands nordkyst til Kullen (56°18' nordlig bredde, 12°18' østlig længde) på Sveriges kyst; derfra mod syd langs Sveriges kyst til Falsterbo Fyr (55°23' nordlig bredde, 12°50' østlig længde); derfra over den sydlige indsejling til Øresund, til Stevns Fyr (55°19' nordlig bredde, 12°28' østlig længde) på Sjællands kyst; derfra mod nord langs Sjællands østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 24**

Farvandet afgrænset af en linje fra Stevns Fyr (55°19' nordlig bredde, 12°28' østlig længde) på Sjællands østkyst over den sydlige indsejling til Øresund, til Falsterbo Fyr (55°23' nordlig bredde, 12°50' østlig længde) på Sveriges kyst; derfra langs Sveriges sydkyst til Sandhammaren Fyr (55°24' nordlig bredde, 14°12' østlig længde); derfra til Hammerodde Fyr (55°18' nordlig bredde, 14°47' østlig længde) på Bornholms nordkyst; derfra langs Bornholms vest- og sydkyst til et punkt beliggende på 15°00' østlig længde; derfra ret syd til Polens kyst; derfra mod vest langs Polens og Den tyske demokratiske Republiks kyst til et punkt beliggende på 12°00' østlig længde; derfra ret nord til et punkt beliggende på 54°34' nordlig bredde og 12°00' østlig længde; derfra ret vest til Gedser Odde (54°34' nordlig bredde, 11°58' østlig længde); derfra langs Falsters øst- og nordkyst til et punkt beliggende på 12°00' østlig længde; derfra ret nord til Sjællands sydkyst; derfra i vest- og nordlig retning langs Sjællands vestkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 25**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på Sveriges østkyst på 56°30' nordlig bredde, ret øst til Ølands vestkyst; derfra rundt om Ølands sydspids til et punkt på østkysten beliggende på 56°30' nordlig bredde, ret øst til 18°00' østlig længde; derfra ret syd til Polens kyst; derfra mod vest langs Polens kyst til et punkt beliggende på 15°00' østlig længde; derfra ret nord til Bornholm; derfra langs Bornholms syd- og vestkyst til Hammerodde Fyr (55°18' nordlig bredde, 14°47' østlig længde); derfra til Sandhammaren Fyr (55°24' nordlig bredde, 14°12' østlig længde) på Sveriges sydkyst; derfra mod nord langs Sveriges østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 26**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra 56°30' nordlig bredde og 18°00' østlig længde og derfra ret øst til Sovjetunionens vestkyst; derfra mod syd langs Sovjetunionens og Polens kyst til et punkt på Polens kyst beliggende på 18°00' østlig længde; derfra ret nord til udgangspunktet.

**Underafsnit 27**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på østkysten af Sveriges fastland beliggende på 59°41' nordlig bredde og 19°00' østlig længde og derfra ret syd til Gotlands nordkyst; derfra mod syd langs Gotlands vestkyst til et punkt beliggende på 57°00' nordlig bredde; derfra ret vest til 18°00' østlig længde; derfra ret syd til 56°30' nordlig bredde; derfra ret vest til Ølands østkyst; derfra rundt om Ølands sydspids til et punkt på vestkysten beliggende på 56°30' nordlig bredde; derfra ret vest til Sveriges kyst; derfra mod nord langs Sveriges østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 28**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt beliggende på  $58^{\circ}30'$  nordlig bredde og  $19^{\circ}00'$  østlig længde og derfra ret øst til Saaremaas vestkyst; derfra mod nord rundt om Saaremaa til et punkt på øens østkyst beliggende på  $58^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret øst til Sovjetunionens kyst; derfra mod syd langs Sovjetunionens vestkyst til et punkt beliggende på  $56^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret vest til  $18^{\circ}00'$  østlig længde; derfra ret nord til  $57^{\circ}00'$  nordlig bredde; derfra ret øst til Gotlands vestkyst; derfra mod nord til et punkt på Gotlands nordkyst beliggende på  $19^{\circ}00'$  østlig længde; derfra ret nord til udgangspunktet.

**Underafsnit 29**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på østkysten af Sveriges fastland beliggende på  $60^{\circ}30'$  nordlig bredde og derfra ret øst til Finlands fastlandskyst; derfra mod syd langs Finlands vest- og sydkyst til et punkt på sydkysten af fastlandet beliggende på  $23^{\circ}00'$  østlig længde; derfra ret syd til  $59^{\circ}00'$  nordlig bredde; derfra ret øst til Sovjetunionens fastlandskyst; derfra mod syd langs Sovjetunionens vestkyst til et punkt beliggende på  $58^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret vest til Saaremaas østkyst; derfra mod nord rundt om Saaremaa til et punkt på øens vestkyst beliggende på  $58^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret vest til  $19^{\circ}00'$  østlig længde; derfra ret nord til et punkt på østkysten af Sveriges fastland beliggende på  $59^{\circ}41'$  nordlig bredde; derefter mod nord langs Sveriges østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 30**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på Sveriges østkyst beliggende på  $63^{\circ}30'$  nordlig bredde og derefter ret øst til Finlands fastlandskyst; derfra mod syd langs Finlands kyst til et punkt beliggende på  $60^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret vest til Sveriges fastlandskyst; derfra mod nord langs Sveriges østkyst til udgangspunktet.

**Underafsnit 31**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på Sveriges østkyst beliggende på  $63^{\circ}30'$  nordlig bredde og derefter rundt i Den botniske Bugt mod nord til et punkt på vestkysten af Finlands fastland beliggende på  $63^{\circ}30'$  nordlig bredde; derfra ret vest til udgangspunktet.

**Underafsnit 32**

Farvandet afgrænset af en linje, der udgår fra et punkt på Finlands sydkyst beliggende på  $23^{\circ}00'$  østlig længde og derefter rundt i Den finske Bugt mod øst til et punkt på Sovjetunionens vestkyst beliggende på  $59^{\circ}00'$  nordlig bredde; derfra ret vest til  $23^{\circ}00'$  østlig længde; derfra ret nord til udgangspunktet.

*BILAG II***AFGRÆNSNING AF VISSE GEOGRAFISKE OMRÅDER OMHANDLET I ARTIKEL 2**

Afgrænsning af geografiske områder i Øresund, Storebælt og Lillebælt med hensyn til fiskeri efter hunskrubbe, hunrødspætte, laks og havørred.

- Falsterbo Fyr — Stevns Fyr,
- Jungshoved — Bøgenæssand,
- Hestehoved Fyr — Maddes Klint,
- Skelby Kirke — Flinthorne Odde,
- Kappel Kirke — Gulstav,
- Ristingehale — Ærøhale,
- Skjoldnæs — Pøls Huk,
- Christian d. X's Bro, Sønderborg.

*BILAG III***MINDSTEMÅL OMHANDLET I ARTIKEL 3, STK. 3**

Art	Farvande	Mindstemål
Torsk ( <i>Gadus morhua</i> )	Alle underafsnit syd for 59° 30' nordlig bredde	30 cm
Skrubbe ( <i>Platichthys flesus</i> )	Underafsnit 22-25	25 cm
	Underafsnit 26-28	21 cm
	I begge underafsnit 29 og 32 syd for 59° 30' nordlig bredde	18 cm
Rødspætte ( <i>Pleuronectes platessa</i> )	Underafsnit 22-25	25 cm
	Underafsnit 26-28	21 cm
	Underafsnit 29 syd for 59° 30' nordlig bredde	18 cm
Pighvar ( <i>Psetta maxima</i> )	Underafsnit 22-32	30 cm
Slethvar ( <i>Scophthalmus rhombus</i> )	Underafsnit 22-32	30 cm
Ål ( <i>Anguilla anguilla</i> )	Underafsnit 22-32	35 cm
Laks ( <i>Salmo salar</i> )	Underafsnit 22-32 med undtagelse af farvande nord for de i bilag II fastsatte grænser	60 cm



## BILAG IV

## MINDSTE MASKESTØRRELSE OMHANDLET I ARTIKEL 5

Art	Farvande	Redskabstype	Mindste maskestørrelse Diagonalt i længderetningen
Torsk ( <i>Gadus morhua</i> )	Syd for 59°30' nordlig bredde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	95 mm
Fladfisk ( <i>Pleuronectidae</i> )	Underafsnit 22-27 og underafsnit 28 vest for 21°00' østlig længde samt underafsnit 29 syd for 59°30' nordlig bredde og vest for 21°00' østlig længde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	90 mm
	Underafsnit 28 øst for 21°00' østlig længde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	80 mm
	Underafsnit 29 og 32 syd for 59°30' nordlig bredde og øst for 21°00' østlig længde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	70 mm
	Underafsnit 22-27	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	32 mm
Sild ( <i>Clupea harengus</i> )	Underafsnit 28 og 29 syd for 59°30' nordlig bredde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	28 mm
	Underafsnit 30-32 og underafsnit 29 nord for 59°30' nordlig bredde	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	16 mm
	Underafsnit 22-32	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	16 mm
Brisling ( <i>Clupea sprattus</i> )	Underafsnit 22-32	Trawl, snurrevod og lignende redskaber	16 mm
Laks ( <i>Salmo salar</i> )	Underafsnit 22-32 med undtagelse af farvande nord for de i bilag II fastlagte grænser	Forankrede nedgarn og drivgarn	165 mm (naturfibre)
			157 mm (syntetiske fibre)